

يٰۤاَيُّهَا الْمُهَلِّلُ: اَعْلَمُ اَدُوْبَ وُغْدَيَّو، نَيَّتَ عَ كَرَّ يَّ لَ صُيَّو، هَوُؤُضُو نَ سُحُيَّ ف، اَضَوَتَيَّ نَا هَرَمَاف
 يَف يَّ بَرَّ يَّ لَ لِبُّ تَهَّجَوَت يَّ نَا، دَمَحُم اَي، هَمَحَرَّ لَ لِبُّ بَنَ بَ كَيَّ لَ لِبُّ هَجَوَتَاو، كَلَّ لَ اسَا
 . يَف هَوُؤُضُو شَ مَهَلِّلُ، يَل يَضَوَقَتَف، هَوَدَه يَتَجَاحَ.

Choncho [Mtumiki wa Allāh (ﷻ)] adamulamula mwamunayo kuti apange wudhū' ndipo apange wudhū' mwa dongosolo, ndipo aswali kenako apange du'ā yotsatirayi: Allāhumma innī as'aluka wa atawajjahu ilaika binabiyyika Muhammadin nabiyyir-rahmati, yā Muhammad, innī tawajjahtu bika ilā rabbī fī hājatī hādhihī lituqdhwā lī, Allāhumma fashaffi`hu fiyya [O Allāh, ndikukupemphani Inu ndi kutembenukira kwa Inu kudzera mwa Mtumiki Wanu Muhammad (ﷺ), Mtumiki wa chisoni. Eh iwe Muhammad! Ine ndatembenukira kudzera mwa iwe kwa Mbuye wanga, mu vuto langali, ndi cholinga choti lichotsedwe. O Allāh, mvomereni (Mtumikiyo) pempho lake pa ine].

Kuchokera mu hadīth imeneyi, tipezamo zinthu zokwanira zisanu ndi mphambu imodzi (6) malingana ndi kufotokoza kwa Shaykh Al-Albānī (Allāh awachitire chisoni):[3]

1. Mwamuna wosaonayu anabwera kwa Mtumiki (ﷻ) pa chifukwa chimodzi basi. Iyeyu adamupempha Mtumiki (ﷻ) kuti apange du'aa kwa Allaah kuti amuchize iyeyu - pamene munthuyu adati: “Ndipangire du'ā kwa Allāh kuti andichize.” Iyi ndi taqarrub (kudziyandikitsa) kwa Allāh kudzera mu du'aa ya Mtumiki Wake (ﷻ). Mwamunayu amadziwa kuti du'ā ya Mtumiki (ﷻ) imayankhidwa poyerekeza ndi du'ā ya wina aliyenseyo. Ngati mwamunayu amafuna kuchita Tawassul yomwe anthu awawa amainena ija, panalibenso chifukwa chopitira kwa Mtumiki (ﷻ) ndi kukamupempha kuti apange du'ā. Akanangopanga zimenezo kwawoko popanga du'ā kuti: Oh Allāh, ndichizeni kudzera mwa Mtumiki Wanu (ﷻ).
2. Mtumiki (ﷻ) adalonjeza kuti amupangira mwamunayu du'aa pamene adayankhula kuti: “Ngati ukufuna ndikupangira du'ā (kwa Allaah), ndipo ngati ukufuna, utha kupirira, chifukwa zimenezo zikhala zabwino kwa iwe.”
3. Mwamunayu adaumirirabe kuti Mtumiki (ﷻ) apangebe du'ā pamene adayankhula kuti: “Basi mupemphe Iye (Allāh).” Izi zikutisonyezera kuti Mtumiki (ﷻ) adapangadi du'aa ija chifukwa iyeyo (Mtumikiyo) adali pamwamba pa anthu omwe amakwaniritsa malonjezo awo. Atapanga du'ā, adamuza mwamunayu tawassul yovomerezeka yomwe ndi yodzera mu ntchito zabwino. Adamuza kuti apange wudhu' ndipo apemphere ma raka'āt awiri ngati momwe Ahmad adasungira hadīth imeneyi mu Musnad yake[4]. Ndipo adamuza mawu amene atayankhule pa swalapo.
4. Mfundo yachitatuyi ikutsindikira zoti Allāh adalandira du'ā ya munthuyu kudzera

mu du'ā imene adapanga Mtumiki (ﷻ) kumayambiroko. Pamenepo ndi pamene pakubwera mawu oti: "binabiyika Muhammadin."

5. Tawassul imeneyi siikutanthauza kupempha kudzera mwa munthu. Koma ikutanthauza kupempha kudzera mu du'aa ya munthu amene ali moyo. Pofuna kutambasula momveka bwino, mwamuna uja adamupempha Allaah kuti: "Allaah ndichizeni kudzera mu du'ā imene wakupemphani Mtumiki Wanu Muhammad (ﷺ)."

6. Imām Al-Bayhaqī pamodzi ndi ena, adaisunga hadīth imeneyi pa Bāb (Gawo) yofotokoza zizindikiro za utumiki (dalā'il an-Nubuwwah). Izi zikutitsimikizira kuti kuchizika kumene adachizika wosaonayu ndi chifukwa cha Du'ā imene adapanga Mtumiki wa Allāh (ﷺ).

Mfundo zimenezi zikutiunikira kuti mwamunayu sadamupemphe Mtumiki wa Allāh (ﷻ)
 atamwalira. M'malo mwake adachita izizi Mtumikiyo ali moyo. Ndipo pambuyo pa
 kuchita zimenezi, sitidamvepo hadīth ya Swahīh (ya mphamvu) imene ikutifotokozera
 kuti kunabweranso munthu wina amene adamupempha Mtumiki wa Allāh (ﷻ)
 m'manda mwake kuti amupemphere kwa Allāh za kusaona kwake ndi cholinga choti
 achizidwe.

Tikabwera mu chiyankhulo cha chi Arab, mawu amatha kukhala kuti alimo mu chiganizo ngakhale asatchulidwemo. Mwachitsanzo, tikabwera mu Qur’ān, tipeza mawu oti:[5]

نَوُودَا صَلَّانْ اِهْ يَفْ اَنْ لَبَقَا يَتَلَّ رِيْغَلْ اَوْ اِهْ يَفْ اَنْ كُي تَلَّ اَيَّ رَقْلْ لَاسْ اَوْ

Ufunseni mzindawo womwe ife tinali, komanso gulu la amalonda lomwe tabwerera nalo; ndithudi ife tikunena zoon.

Muona kuti ndi zosatheka kufunsa mzinda kupatulapo kuti mawu amenewa mkati mwakemo muli liwu loti “anthu”. Ndiye potambasula, tinena kuti: “Muwafunse anthu a mu mzinda umene tinali.”

Chimodzimodzinso mu hadīth imeneyi muli mawu oti: “Ndikukupemphani Allāh kudzera mu du’ā imene wapanga Mtumiki Wanu.”

Allāh ndiye Mwini kuzindikira.

[1] Sunan at-Tirmidhī, #3578 (hadīth ya swahīh malinga ndi Shaykh Al-Albānī)

[2] Musnad Ahmad, #17240

[3] At-Tawassul Anwā'uhu wa Ahkāmuhu, tsamba 70-75

[4] Musnad Ahmad, #17240

[5] Sūrah Yūsuf 12:82